The Chinese Times
Authorized as second class mail,
Post Office Department, Ottawa.

Monday, January 1 1951

The Chinese Times

元月一日

THE CHINESE TIMES
1 PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
P. O. Box 339

大漢公報

中華民國四十年元月一日新年特刊

恭賀
新禧
大漢公報同人鞠躬

謹賀
新年
大漢公報董事局同人揭冠

紀念民國成立 洪人要及時發奮

（國伯）

維干逢重光之歲。支爲單閼之年。六律初調。一陽始復。過冬至之十日。又公曆之一年。而我中華民國。亦開始踏進第四十年度之階段矣。據禮記有云。「三十曰壯。四十曰強」。是則我中華民國。十載以來。正是年壯力強之時。大有可爲之日也。

且擁有五萬萬七千餘萬之優秀民族人民。據有九百五十九萬七千餘方里之肥沃膏腴土地。人則居全人類數量四分之一。地則佔全世界大陸十二分之一。孟子有言曰。「地不改闢矣。民不改聚矣」。應能發奮爲雄。領導各國。行我自古聖賢無尙之道德。仁義之說。遵我至聖孔子無尙之理想。大同之義。使世界萬國。在天覆地載之人類。皆享太平。皆能安樂。豈不懿哉。

乃事有大謬不然者。不特不能利用此龐大之人力。廣濶之地方。大量之物質。無窮之資財。以謀自強。以圖自立。雄居世界。快樂度日。反而自爭自亂。自作罪孽。自釀禍殃。

慨自辛亥革命之秋。壬子定鼎之年。武漢一呼。百日成功。乃至二年癸丑。兵革又起。南北戈矛。於是大動。而三江五湖之間。赤地千里。廬墓爲墟。耕織俱廢。婦孺流散。鷄犬偕亡。寖而洪憲稱帝。張勳復辟。安福專政。曹氏賄選。由是南北之爭。一變而爲直皖之戰。奉直之戰。粵桂之戰。滇黔之戰。湘鄂之戰。江浙之戰。陝豫之戰。張馮孫吳之戰。推而至如直魯川湘粵桂滇黔陝豫閩等區省。省自作戰。縣自作戰。而蔣介石乘機崛起。北伐成功。專權訓政。以黨治國。以爲從此可以安治矣。

豈知小人得勢。罔顧廉恥。凶終隙末。汝詐我虞。党自分裂。分派分系。暗中爭鬥。互相傾軋。正如易經所云。「負且乘。致寇至。負也者。小人之事也。乘也者。君子之器也。小人而乘君子之器。盜思奪之矣。上慢下暴。盜思伐之矣。又曰。負且乘。致寇至。盜之招也」。

因是倭夷。肆其封豕長蛇之慾。起其侵弱。攻昧。取亂。侮亡之心。舉兵侵華。擾亂神州。八年慘戰。幸獲列強扶助。得以勝利。而國民党之執政者。猶不悔禍。故惡不悛。怙終不改。親戚貪佞輩。皆列廊廟。朋比爲奸。大扒特劏。僑滙美援。盡落荷包。華僑捐欵。盡歸私有。孔宋奸賊。固不啻數十萬萬金元。而死死(CC)之派。更不能計其若干美金。置國家民生於不顧。經濟崩潰而不恤。天怒人怨。願與偕亡。是以共產軍乘此機會。大唱解放。軍行所至。到處歡迎。亦不數月。而捲有中國大陸。

至於共軍據有中國大陸。既已壹年。情形如何。不必多論。但我洪門成立。原爲反抗專制。爭取自由。對於創造中華民國。洪人更大有功績在。

我中華民國之成立。開始是辛亥年三月二拾九日。黃花節之運動。而成功於十月十日之武昌起義。所謂無古不成今。我中華民國之成立。敢謂完全是北美洲加拿大。雲高華致公堂發動。

今日我在紀念中華民國四十年之元旦。我洪門要不可忘記幾拾年前革命之運動。今日中國。無論如何。無論何黨執政。總要人民安樂。享受太平爲第一目的。

我今日對於中華民國四十年之元旦。要大聲疾呼。我洪人要趁此新年新氣象。要發奮新力量。加强新工作。爲民治黨。依仁義道德之途。努力做去。必使中國富强康樂。世界和平。

巡視全加後感言

—伍澤濂—

澤濂不敏。奉中國洪門民治黨駐加國總支部之命。於十月十五日。趁車自雲埠東向。宣慰洪人。視察黨務。

澤濂此次視察。歷大小城凡二十有餘。經錦碌，穩寧，企崙打，汝利慎，錦椿碌而列必治。然後轉北至卡技利而爾往尾利慎血。東向多朗度。轉西南至坎問頓，鶴頓，再東北向而止於滿地可。由滿地可西還。經加京與太瓦。宛地胖而至沙市加寸。復經卡技利而回雲埠。後又從雲埠北上至片市魯別。東折向片市佐治。而南返雲埠。復又往雲哥華島砵亞板汝，趷呅，黨近，而域多利。

初澤濂於拜命時。以年青學淺。恐有負重託。且自忖缺羽之雛。何能高揚。未睟嬰兒。焉能疾走。故不敢謬然允就。後以衆議既成。不宜固辭。廼勉力以負。所謂公爾忘私。命令爲重是也。今幸完畢歸來。仔肩得卸。至於成敗功罪。則非個人所敢竊議矣。

是次余歷各埠歸來。深感洪人精神蓬勃。朝氣蒸騰。因特爰引個人蠡見。將所聞悉而臚陳於后。

㈠洪門子弟。對本黨均甚愛護。遇有公益之事。靡不竭力以赴。一者大公義學經費之募捐。卡技利埠新黨所建築費之籌措。我人均紛紛解囊。以襄善舉。本捨己之旨。赴從公之義。獻個人之涓滴。謀池沼之以成。以懍懍之熱心。若旦旦之赤誠。足以揚示我洪人之精愛團結也。

㈡各埠負責諸昆仲父老。皆能奮勇從公。以大我爲先。小我爲後。且具有新朝氣。濶胸襟。樹民主之風。采蒭蕘之議。事之處理。均按步而前。不忽不慢。弗急弗忙。而竭力於振興黨務。去其弊陋、行其新政。使百尺竿頭。更進一步。

㈢我洪門諸人。對黨務與國事。俱同一而關心。既不重於彼。復不輕於斯。更能透悉吾黨之主張。以國家民族爲重。本其愛國之誠。盡其忠黨之責。對於時局之主張。政治之見解。均能吻合本黨所懸示之標的。采齊一之步驟。

慨念樹之所以高濶者。端賴其幹以支之。幹之得以立。賴其根之延蔓而固之也。此理至明。亦千古不易者也。明乎此。吾人當能思及團體之所以繁榮者。亦賴其份子之

告全加洪人[illegible]

[illegible]。[illegible]門迄今。已達二百餘年。其初[illegible]以洪門稱之。後滋衍日衆。分流漸多。遂有哥老。三合之名。青幇紅幇之別。後以名目過繁。外間既艱難於辨認。本身復難於聯繫。於是廼正名爲致公黨。復更於民三十五年正式改組爲民治黨。

思吾黨之本。思先人之蹟。二百餘年來。吾洪人之于社會國家。建樹者非鮮。帝清之推翻。民國之創建。吾洪人所捐獻之力量至巨。洒熱血。擲頭顱。共舉義旗。全赴革命。後更參加抗戰。響應游擊之計劃。籌餉助賑之功勳。國人共睹。歷史均披。是亦足爲我洪人所自豪者。惟偌大之功蹟。非一式之輩可成。非喧囂之輩能致。此皆我先人經營努力而達者。今日之果。昔日之因也。而發揚光大。繼往開來。本「義氣團結。忠誠救國。義俠除奸」之綱領。以「團結全民。獎善除奸」「救國安民」爲己職。服膺五祖之遺訓。步踏先人之史蹟。此吾輩之責任也。更願我諸昆仲長輩。全注意於新黨員之吸收。俾本黨不絕有新血脈之注入。活能力之參加。充實戰鬥之力。加強健壯之軀。使日新月新。永遠邁進。獻吾人百年之生命。立我黨億世之根基。凡我洪人。盍其勉旃！

恭賀新年

鋈

你們大家試把元旦特刊看看吧！「恭賀新年」的賀年廣告是多麼多？就是請你們看看西人拜年咭及聖誕咭片，也可以看到了那「聖誕節及新年。給你們愉快！康樂吧！」：May Christmas and the New Year Bring Your Every Happiness!」及諸如此類的字。

就由這裏我們可以看到。不論每一個人。及每一國的人。都很希望：在新踏進的年頭中。都過着快樂的日子吧！

的確。我們大家都希望過着快樂、和平的日子的。我們要向侵略者宣戰。要打倒侵略者。來過過好的日子！

一九五〇年在時局緊張。戰雲密佈。烽煙四起之中渡過了。我希望一踏上了一九五一年後。中國的四萬萬七千萬同胞們過過快樂的日子。全世界人類也要過過太平的日子。

我記得在一個星期日晚。我在嘉音教會聽黃祈山女士佈道的時候[illegible]們。在[illegible]上[illegible]了不少[illegible]一的[illegible]。我們要過快樂的日子。不論中國人，日本人，美國人和加拿大人，美國人，猶太人，非洲人……。及任何一國的人民。及信佛教的人，信基督的人，及信回教和信道教的人……，都希望過快樂太平的日子。好了。我恭賀全世界的人。從今天起。過太平的日子吧！

恭賀新禧！

五年來的夢

林岳生

各界僑胞讀者們！一九五一年的新春又到來了。我的哥哥在香港寄來了『五年來的夢』。這篇新春小品。每個人都是在發這一個夢的呢？海外的僑胞們。在抗戰中出盡了多少的寶血金錢。烈士們流了多少血汗的。才得到了抗戰勝利。勝利後。五年了！我們的一切希望。只成了一個夢。這就是這篇文的內容大意。 —林岳鋈註

當我們回憶起以前的事。便覺得時間快過。在太平盛世。生活安定之時如此。即使在兵荒馬亂。顛沛流離之時。亦會有日子易過人易老之感。一年容易又新春。當此日麗風和之佳節來臨。使我憶起五年前之今日。那正是一個夢的開始。一個充滿希望的幻夢開始。憶起來實有無限感慨。

那是抗日勝利後第一個新年。因爲人們在抗戰幾年中。受盡了凄涼。捱盡了苦頭。在敵人的鐵蹄下掙生活。在黑暗中過日子。一旦勝利了。將敵人打倒了。多麼高興啊！多麼快慰啊！每個中華兒女。都在狂歡慶祝。因爲那是一件值得高興値得紀念的事呢？所以勝利後第一個新春。天氣特別晴朗。人們的心情亦好像特別輕鬆來渡這個重見天日的新春。

當時投降的日軍。依舊受[illegible]。未受遣送回國。在街上還有機會見到垂頭不敢高視的日軍。這便是我們八年抗戰。用血肉換來的成績了。抗戰必勝。已是必勝了。放在目前的則是建國必成。建國會必成嗎？這在從奮鬥打出來的。身爲戰勝國人民的我們。是絕對沒有困難的。兇惡强暴的敵人。尙被我們擊倒。難道建設一個新型的國家却不能嗎？我不相信。不相信世界上有這件可能。我所想像到的。是一個[illegible]勝國迅速復員。人民[illegible]的心理。而過着安定的[illegible]。政府的威[illegible]人[illegible]新[illegible]。有[illegible]院。[illegible]。這是[illegible]民安。[illegible]即是勝利[illegible]之[illegible]。[illegible]們理想中的新型國家。

可是。將敵人打倒了。[illegible]了。而抗戰殉國的烈士們。[illegible]爭取得來的勝利。究竟有什麼[illegible]呢？戰爭仍繼續在國內外。直到[illegible]接中蔓延。人民一批一批送上[illegible]。爲戰爭而犧牲。勝利所得之[illegible]盡付東流。所謂國家民安，富[illegible]樂。所謂理想的新型國家。亦[illegible]泡影。人們一切希望。只有件[illegible]淚。向肚裏吞。這個責任。[illegible]人負呢？這個破碎的局面。[illegible]出來的呢？一個富强康樂，國家民[illegible]安的國家。便被這些濫用武力，迷信武力的人推垮了。我們所理想的新型國家亦爲這些人破壞無遺了。五年前我們美麗的希望。只當做了一場幻想的夢吧！

恭賀新禧
ROYAL BANK OF CANADA
East End Branch
Vancouver - B.C.

恭賀新年
丹市裁縫店同人[illegible]
DUNN'S TAILORS
(Cla[illegible]e and Georg[illegible])
390 W. Has[illegible]